



Dans ce numéro

Assemblée générale annuelle (9 juin)

Projet d'exposition

Nouvelles publications

Retraite du professeur Waugh

Appel de textes

Nouvelles des partenaires - Stella ; Le GRIS-Montréal ; COCQ-SIDA

Témoignage en vedette

En bref - séminaires et activités à l'hiver

Nouvelles de l'équipe

VOUS AVEZ UNE INFORMATION À DIFFUSER? Envoyez-la sans tarder à : info@culturesdutemoignage.ca



Assemblée générale annuelle

La prochaine Assemblée générale aura lieu le **9 juin de 9h30 à 12h30**, au local DS1950 à l'UQAM. À l'ordre du jour, on fera un bilan des activités réalisées cette année et nous déciderons du programme pour 2017-2018. Veuillez confirmer votre présence auprès de Laurence Gagnon, au plus tard le 6 juin. Au plaisir de vous revoir !



Projet d'exposition : Vers l'exposition d'arts et d'histoires, *Témoigner pour agir*

Le projet d'exposition *Témoigner pour agir*, qui s'échelonne sur six semaines (29 novembre 2017 au 21 janvier 2018), avance de bon train.

La programmation a été élaborée à l'aide d'une démarche itérative de co-commissariat entre le Comité des sages et le Comité d'encadrement. Il y aura l'exposition d'arts à la galerie de la Maison de la culture Frontenac, mais aussi une foule d'autres événements scientifiques, artistiques et militants: un catalogue de l'exposition, des conférences publiques, une projection vidéo et des ateliers de médiation culturelle pour tous les âges à la Bibliothèque Frontenac.

Au cours des prochains mois, **Jamie W. Goodyear** (le co-commissaire de l'exposition), **Laurence Gagnon** (la coordonnatrice du projet) et toute l'équipe se consacreront à la mise en œuvre.



Nouvelles publications

Maria Nengeh Mensah, Janik Bastien Charlebois, Olivier Vallerand, Sandra Wesley et Ken Monteith signent un article intitulé « Militer par le témoignage public : défis et retombées pour les communautés sexuelles et de genres », publié dans le numéro 23 de Reflets : revue d'intervention communautaire et sociale. L'article sera en ligne sous peu.

Le dernier numéro de la revue Intervention, contient un texte de **Caroline Blais et Maria Nengeh Mensah** intitulé « Le rôle des artistes en art communautaire et le processus d'empowerment : étude auprès d'artistes et de participantes au Québec ». Lire l'article en ligne.

Retraite du professeur Waugh

Notre collègue adoré, le professeur d'études cinématographique à Concordia, **Thomas Waugh**, part à la retraite en juin 2017. L'équipe est bien triste de le voir s'en aller, mais tout de fière d'avoir eu la chance de travailler avec lui au cours des dernières années. Nous lui souhaitons longue vie. Merci Tom d'avoir été là depuis le début !



Appel de textes

Dans le cadre du 8e Congrès international sur la recherche féministe dans la francophonie (CIRFF) « Espaces et enjeux des savoirs féministes : Réalités, luttes, utopies » à l'Université Paris, un Colloque intitulé « Utopies sexuelles dans la littérature, les arts et les productions médiatiques » sera proposé. Ce Colloque cherchera à répondre aux questions suivantes : Quelles sexualités sont envisageables hors de ce cadre? Et quelle(s) forme(s) émanent d'un imaginaire féministe de la sexualité ? Quelles œuvres figurent des nouvelles formes de vie sexuelle? Quels sujets, quels corps, quels affects mettent-elles en jeu, hors du binarisme hétéronormatif? Est-ce que le queer correspond à un horizon utopique et si oui, peut-on le considérer comme une utopie féministe?

Les chercheur·e·s et praticien·ne·s sont invités à soumettre des propositions portant sur les représentations littéraires, artistiques et médiatiques des sexualités dans les objets culturels contemporains figurant ce qu'on pourrait appeler des utopies sexuelles. Vous avez jusqu'au 10 juin pour envoyer vos communications à [Isabelle Boisclair](#) et [Julie Lavigne](#).

[Voir l'appel de communications.](#)

8^e Congrès International
des Recherches Féministes
dans la Francophonie
27-31.08.2018 #CIRFF2018

Nouvelles des partenaires

Stella

L'Assemblée générale annuelle de Stella aura lieu le 21 juin de 17 :30 à 22 :00 au Centre St-Pierre.

GRIS-Montréal

Le GRIS-Montréal a été invité à présenter dans les prochains mois les résultats de plusieurs recherches faites à partir des expériences de ses intervenants bénévoles et des questionnaires remplis par les jeunes rencontrés lors des ateliers de démystification.

- 29 mai, 14 h 30 : « Vieillir sans honte, l'homosexualité et la bisexualité démystifiées auprès des aînés » présenté par Olivier Vallerand et Marie Houzeau dans le cadre du congrès de l'Association d'études de la sexualité, Toronto.
- 31 mai, 16 h 30 : « Fighting homophobia in elementary schools: GRIS-Montréal's experience of a week-long program of activities » présenté par Olivier Vallerand et Marie Houzeau dans le cadre du congrès de la Société canadienne pour l'étude de l'éducation, Toronto.
- 15-17 août : « La divulgation de l'orientation sexuelle : une étude auprès des intervenant.e.s du GRIS-Montréal » présenté par Kévin Lavoie dans le cadre du panel « Les enjeux actuels pour les minorités sexuelles et de genre en milieu de travail » lors de la Conférence nationale de Fierté Montréal.
- 15-17 août : « Lutter contre l'homophobie, une histoire à la fois. Évolution parallèle des attitudes des élèves et des témoignages du GRIS-Montréal. » présenté par Olivier Vallerand dans le cadre de la Conférence nationale de Fierté Montréal.

Le travail d'intervention par le témoignage du GRIS a aussi été décrit dans un article de la section Échos de pratique de la revue *Nouvelles pratiques sociales* (vol. 28, no 1) : « Vingt ans d'intervention de démystification de l'homosexualité et de la bisexualité dans les écoles : Transformations des publics, transformations des approches » (écrit par Olivier Vallerand, Amélie Charbonneau, Kévin Lavoie et Marie Houzeau). Il est possible de trouver cet article sur [Érudit](#).

COCQ-SIDA

+ « **Capacity-bridging** » : la recherche communautaire au-delà du développement des compétences

Le terme « expert » fait souvent référence aux chercheurs émérites des grandes universités, pourtant les experts sont très nombreux au-delà des académies. Les membres des communautés sont, eux-aussi, les experts dans leur domaine. Dans le cadre d'une recherche, ils ont également des éléments à apporter et à enseigner aux chercheurs. On parle alors de « capacity-bridging », au lieu de « capacity-building » ou renforcement des capacités, termes très souvent employés en recherche communautaire. Cette thématique a fait l'objet d'une discussion stimulante lors d'un événement connexe au congrès de



L'Association canadienne de recherche sur le VIH (ACRV), le 5 avril dernier. Cet évènement, intitulé, « Renforcement ou rapprochement de capacités : Repenser la recherche communautaire », organisé par la COCQ-SIDA et ses collaborateurs a été l'occasion de présenter ce concept et son contexte d'implantation, illustré par des projets de recherche communautaires et une méthodologie d'évaluation participative qui ont mis en pratique cette notion. Proposé par le the Aboriginal HIV & AIDS Community-Based Research Collaborative Centre (AHA Centre), « capacity-bridging » met l'accent sur la construction du savoir et des compétences de l'ensemble des acteurs de la recherche. Les porteurs des projets Mobilise! et Mon BUZZ ont mis de l'avant la participation active et essentielle des membres de la communauté pour construire la recherche, et ce, à chaque étape des projets. Enfin, les ateliers inversés en évaluation du centre PRACTIS offrent un soutien et un apprentissage continu à plusieurs organismes communautaires pour évaluer leur projet. Ces ateliers sont également de bons exemples de « capacity bridging » où chacune des parties prenantes a une position d'acteur à la formation. Avec une quarantaine de participants et des discussions dynamiques, autant dire que cet évènement a été un succès.

+ **Ken Monteith** a présenté un poster au congrès de l'ACRV sur les priorités principales de recherches communautaires au Québec ressorties lors de la deuxième rencontre québécoise de recherche communautaire VIH/SIDA qui avait eu lieu en septembre 2016

+ **Martine Fortin** et **René Légaré** ont aussi présenté un poster au congrès de l'ACRV sur la campagne du marketing social et communautaire « Sexe au Menu » pour les hommes qui ont des relations sexuelles avec d'autres hommes au Québec.

+ **Thomas Haig** a présenté les résultats préliminaires de recherche sur le projet MOBILISE! qui vise à optimiser l'accès à la prévention combinée pour les MSM à Montréal, lors du congrès de l'ACRV durant les exposés oraux en sciences sociales sur les expériences des gays et des hommes bisexuels.



Témoignage en vedette

Découvrez comment la notion de choix s'applique lorsqu'une personne choisit d'être travailleuse du sexe ou d'être mère. Dans ce témoignage, Elle Stanger nous explique comment son travail et sa maternité se complètent et s'enrichissent mutuellement. Elle explique comment son rôle de danseuse nue lui a permis de renforcer ses habiletés à affronter les défis rencontrés comme mère célibataire, et comment sa fille a pu elle aussi en bénéficier.



[Découvrez le dernier témoignage en vedette](#)

En bref

Activité « Politique des corps, politique du langage : sourdités et intersexualité en dialogue »

Le 21 mars, **Véro Leduc**, chercheuse postdoctorale à l'Université Concordia et **Janik Bastien-Charlebois**, professeure de sociologie à l'UQAM ont exposé les enjeux politiques du langage à travers nos cultures du témoignage. Avez-vous manqué l'activité? En juin vous pourrez voir la capsule vidéo sur notre site web!

Séminaire : Accompagner socialement les personnes témoins : quels outils sont nécessaires?

Le 26 janvier 2017, **Marie-Ève Gauvin** et **Maude Ménard-Dunn**, travailleuses sociales et enseignantes en Travail social au CÉGEP de Lanaudière à Terrebonne ont animé un séminaire sur la production d'outils pédagogiques qui puissent répondre à la fois aux besoins des personnes qui témoignent et à ceux des personnes qui sollicitent les témoins et les accompagnent dans leur témoignage. Retrouver leur présentation PowerPoint sur notre [site web](#).



Conférence de Marilou Gagnon

Marilou Gagnon, professeure en sciences infirmières de l'Université d'Ottawa, a livré le 30 mars dernier à l'UQAM, une présentation très inspirante dans le cadre de La série de conférences sur le VIH/sida de l'Université Concordia. Cultures du témoignage était un fier collaborateur de cette conférence intitulée : « On n'a pas de place pour en parler : réflexions critiques sur les effets secondaires ». Marilou a partagé ses résultats de recherche sur les effets secondaires du traitement antirétroviral, leur impact sur les personnes vivant avec le VIH, et les façons dont les effets secondaires sont régulièrement effacés du discours médical contemporain.

Nouvelles de l'équipe

Isabelle Robichaud a terminé sa maîtrise en travail social, et quitte son poste d'assistantat avec Cultures du témoignage. Elle travaille maintenant comme professionnelle de recherche Centre de recherche sur le trauma de l'Institut universitaire en santé mentale de Montréal. Merci pour ton travail de liaison. Bon succès dans la suite de tes activités!

Myriam Pomerleau a également terminé sa maîtrise en sexologie clinique. Elle débutera sa pratique privée sur la Rive sud de Montréal vers le mois d'octobre avec un intérêt particulier pour travailler avec la communauté LGBTQ. Elle offrira des suivis en individuel et de couple. D'ici là, elle prépare le déménagement de son bureau privé et poursuit le travail aux communications web avec Cultures du témoignage.

Laurence Gagnon coordonne maintenant le projet d'exposition Témoinner pour agir. Elle fait plusieurs demandes de subvention pour organiser des ateliers et conférences dans le cadre de cette grande activité de rayonnement qui verra le jour à l'automne.

Jamie W. Goodyear a réinventé son projet doctoral pour l'arrimer avec l'étude des processus co-commissariat. Son projet est maintenant intitulé : *Une étude de la pratique du co-commissariat des histoires queer : un autoethnographie sur la création de l'exposition Témoinner pour Agir.*

AJ Ausina Dirtystein a terminé son stage postdoctoral avec Maria Nengeh Mensah et s'est envolée outre-mer pour la poursuite de nouveaux projets. Merci pour ton travail sur le manuscrit!

Cultures du témoignage

Cultures du témoignage et voix communautaires - ancrages théoriques et méthodologiques du témoignage exposé au Québec.

Partenaires

Coalition des organismes communautaires québécois de lutte contre le sida (COCQ-SIDA)
Groupe de recherche et d'intervention sociale (GRIS-MONTREAL)
Stella, l'amie de Maimie
Centre d'histoire orale et de récits numérisés de l'Université Concordia
Institut de recherches et d'études féministes de l'UQAM
Aide aux Trans du Québec

Équipe de recherche

Chercheure principale	Maria Nengeh Mensah (UQAM) Julie Lavigne (UQAM) Thomas Waugh (Université Concordia) Janik Bastien-Charlebois (UQAM) Simon Corneau (UQAM) Chiara Piazzesi (UQAM)
Cochercheur.e.s	Marie-Ève Gauvin (Cégep régional de Lanaudière) Thomas Haig (UQAM) Aurélien Hot (COCQ-SIDA) Ken Montieth (COCQ-SIDA) Marie Houzeau (GRIS-Montréal) Sandra Wesley (Stella) Martine Delvaux (UQAM) Sylvie Jochems (UQAM)
Collaboratrices	Elisabeth Miller (Concordia) Chantal Francoeur (UQAM) Marie-Hélène Bourcier (Université de Lille 3) Karine Espineira (Université de Nice Sophia)

Personnel de recherche

Isabelle Robichaud, Myriam Pomerleau, Laurence Gagnon, Jamie Goodyear

Équipe de rédaction du Bulletin

Myriam Pomerleau, Isabelle Robichaud, Maria Nengeh Mensah

1 514-987-3000, poste 4978 info@culturesdutemoignage.ca culturesdutemoignage.ca
archives@culturesdutemoignage.ca

Ce projet bénéficie du soutien financier du FQRSC - Fonds de recherche du Québec Société et culture